



风暴后的觉醒： 经历祂是谁

约伯记38:1-11

马可福音 4:35-41

哥林多后书6:1-13

严李杰牧师

圣灵降临后第五主日

教会年历第30主日

- 
1. 信仰风暴 (伯38:1-11)
 2. 事工风暴 (可4:35-41)
 3. 教会风暴 (林后6:1-13)

风暴后的觉醒：

经历祂是谁

约伯记38:1-11

马可福音 4:35-41

哥林多后书6:1-13

圣灵降临后第五主日

教会年历第30主日

引言



暴风的前夕



暴雨狂风中



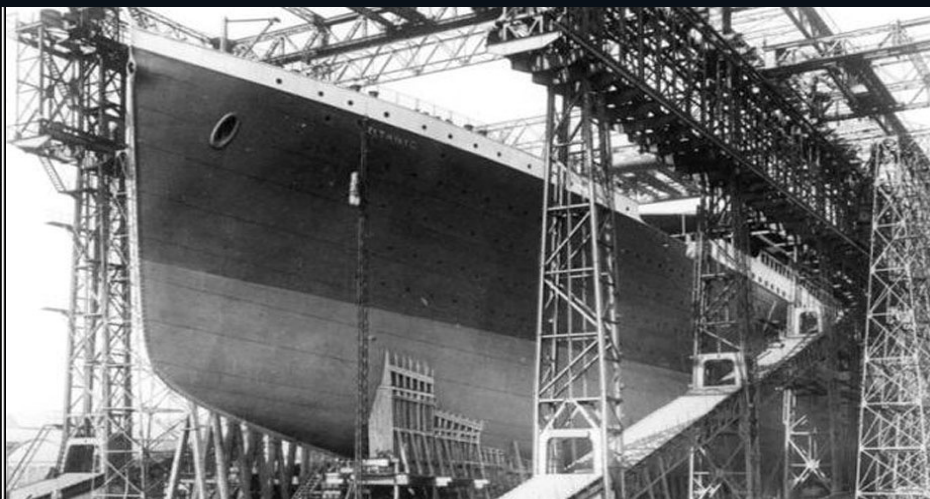
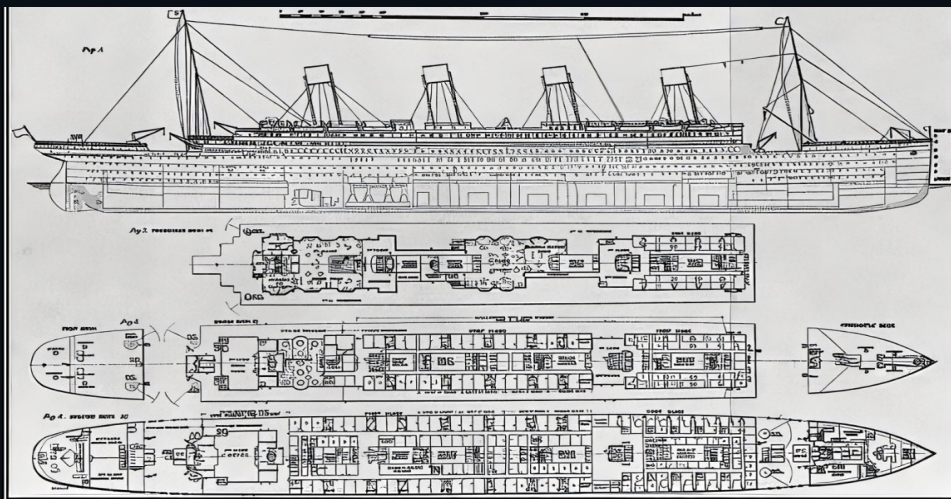
遇到“大风”的我？

风暴后的觉醒：

经历祂是谁

约伯记38:1-11
马可福音 4:35-41
哥林多后书6:1-13

圣灵降临后第五主日
教会年历第30主日



如果可以为自己打造打造一艘坚不可摧的“方舟”，轻松驾驭任何的风暴，那该有多好？

风暴后的觉醒： 经历祂是谁

约伯记 38:1-11
马可福音 4:35-41
哥林多后书 6:1-13

圣灵降临后第五主日
教会年历第30主日

1. 信仰风暴

那时，耶和华从旋风中回答约伯说：谁用无知的言语使我的旨意暗昧不明？你要如勇士束腰；我问你，你可以指示我。我立大地根基的时候，你在哪里呢？你若有聪明，只管说吧！你若晓得就说，是谁定地的尺度？是谁把准绳拉在其上？地的根基安置在何处？地的角石是谁安放的？那时，晨星一同歌唱；神的众子也都欢呼。海水冲出，如出胎胞，那时谁将它关闭呢？是我用云彩当海的衣服，用幽暗当包裹它的布，为它定界限，又安门和闩，说：你只可到这里，不可越过；你狂傲的浪要到此止住。

【伯38:1-11】

风暴后的觉醒：

经历祂是谁

约伯记38:1-11
马可福音 4:35-41
哥林多后书6:1-13

圣灵降临后第五主日
教会年历第30主日

那时，耶和华从旋风中回答约伯说：谁用无知的言语
使我的旨意暗昧不明。

【伯38:1-2】

风暴后的觉醒：

经历祂是谁

约伯记38:1-11
马可福音 4:35-41
哥林多后书6:1-13

圣灵降临后第五主日
教会年历第30主日

旋风也被译“狂风”与上帝的彰显呼应

耶和華必顯現在他們以上；他的箭必射出像閃電。主耶和華必吹角，乘南方的旋風而行。 【亞9:14】

我觀看，見狂風從北方刮來，隨着有一朵包括閃爍火的大雲，周圍有光輝；從其中的火內發出好像光耀的精金； 【結1:4】

你要如勇士束腰；我問你，你可以指示我。 【伯38:3】

風暴後的覺醒：

經歷祂是誰

約伯記38:1-11
馬可福音 4:35-41
哥林多後書6:1-13

聖靈降臨後第五主日
教會年曆第30主日

原文：从约伯记38:4-39:30；先有18个问话，每个都十分简短，迅速而连续，每节一个。然后有五个，每个两节；再来三个问题，每个三节；再有两个问题，每个六节，逐渐速度放慢，没有那么紧张。

风暴后的觉醒：

经历祂是谁

约伯记38:1-11
马可福音 4:35-41
哥林多后书6:1-13

圣灵降临后第五主日
教会年历第30主日

于是，约伯回答耶和华说：我是卑贱的！我用什么回答你呢？只好用手捂口。我说了一次，再不回答；说了两次，就不再说。于是，耶和华从旋风中回答约伯说：你要如勇士束腰；我问你，你可以指示我。 【伯40:3-7】

风暴后的觉醒：

经历祂是谁

约伯记38:1-11

马可福音 4:35-41

哥林多后书6:1-13

圣灵降临后第五主日

教会年历第30主日

约伯回答耶和华说：我知道，你万事都能做；你的旨意不能拦阻。谁用无知的言语使你的旨意隐藏呢？我所说的是我不明白的；这些事太奇妙，是我不知道的。求你听我，我要说话；我问你，求你指示我。我从前风闻有你，现在亲眼看见你。因此我厌恶自己（或译：我的言语），在尘土和炉灰中懊悔。

【伯42:1-6】

风暴后的觉醒：

经历祂是谁

约伯记38:1-11
马可福音 4:35-41
哥林多后书6:1-13

圣灵降临后第五主日
教会年历第30主日

1. 信仰风暴：上帝是否真实？信不信得过？

风暴后的觉醒：上帝敦促约伯在这一轮接着一轮的询问中；约伯深切反思，探究神的心意。

经历风暴的洗礼后；主的约伯觉醒悔改，不只是停留在知识的认识，机械化的“顺从”，而是降服在生命泉源的主，经历与联与耶和华神心意的轨迹。

风暴后的觉醒：

经历祂是谁

约伯记38:1-11
马可福音 4:35-41
哥林多后书6:1-13

圣灵降临后第五主日
教会年历第30主日

2. 事工风暴

当那天晚上，耶稣对门徒说：“我们渡到那边去吧。” 门徒离开众人，耶稣仍在船上，他们就把他一同带去；也有别的船和他同行。忽然起了暴风，波浪打入船内，甚至船要满了水。耶稣在船尾上，枕着枕头睡觉。门徒叫醒了他说：“夫子！我们丧命，你不顾吗？” 耶稣醒了，斥责风，向海说：“住了吧！静了吧！” 风就止住，大大地平静了。耶稣对他们说：“为什么胆怯？你们还没有信心吗？” 他们就大大地惧怕，彼此说：“这到底是谁，连风和海也听从他了。”

【可4:35-41】

风暴后的觉醒：

经历祂是谁

约伯记38:1-11

马可福音 4:35-41

哥林多后书6:1-13

圣灵降临后第五主日

教会年历第30主日



约拿遇见风暴



基督 平息风暴

风暴后的觉醒：
经历祂是谁

约伯记38:1-11
马可福音 4:35-41
哥林多后书6:1-13

圣灵降临后第五主日
教会年历第30主日

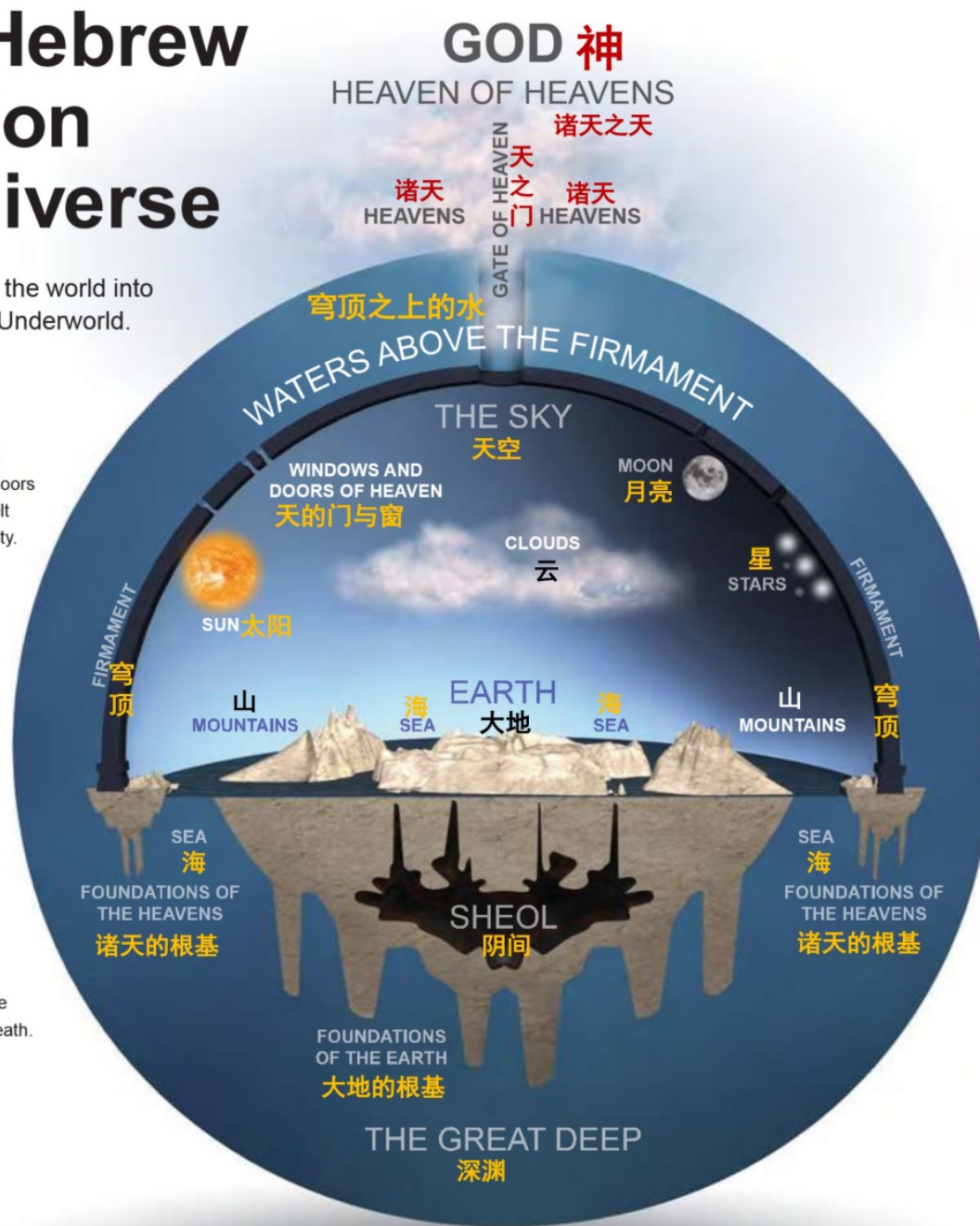
Ancient Hebrew Conception of the Universe

The ancient Israelites divided the world into Heaven, Earth, Sea, and the Underworld.

They viewed the sky as a vault resting on foundations—perhaps mountains—with doors and windows that let in the rain. God dwelt above the sky, hidden in cloud and majesty.

The world was viewed as a disk floating on the waters, secured or moored by pillars. The earth was the only known domain—the realm beyond it was considered unknowable.

The Underworld (Sheol) was a watery or dusty prison from which no one returned. Regarded as a physical place beneath the earth, it could be reached only through death.



8 狂妄自大的他本以为自己能人所不能，可以号令海水，可用秤称山岭。但他一下子却被摔倒在地上，还得由别人抬上担架，由此上帝的权能就向众人显明了。9 安提阿古的体内生满了虫，全身疼痛，奄奄待毙，他的肉体也开始腐烂，所发出的恶臭使全军的人都觉得恶心。10 他曾妄想自己能伸手摘下天上的星星，现在却无法找到一人来抬他。11 安提阿古每分每秒都在受剧痛的煎熬，他被上帝击打，以致心灵破碎，这时他终于回复理智，开始放下心里的骄傲。12 到了连他自己也无法忍受身体所发出的恶臭时，他自言自语地说：「世人莫想自己可以像上帝一样，当知道顺服上帝才是千古不变的真理。」【次经】马加比后书 9:8-11

风暴后的觉醒：

经历祂是谁

约伯记38:1-11
马可福音 4:35-41
哥林多后书6:1-13

圣灵降临后第五主日
教会年历第30主日

谁可以控制自然界（外在）的风暴？唯有主耶稣上帝。

天的柱子因他的斥责震动惊奇。他以能力搅动（或译：平静）大海；他藉知识打伤拉哈伯， 【伯26:11-12】

你的斥责一发，水便奔逃；你的雷声一发，水便奔流。

【诗104:7】

耶和华的膀臂啊，兴起！兴起！以能力为衣穿上，像古时的年日、上古的世代兴起一样。从前砍碎拉哈伯、刺透大鱼的，不是你吗？使海与深渊的水干涸、使海的深处变为赎民经过之路的，不是你吗？ 【赛51:9-10】

风暴后的觉醒：

经历祂是谁

约伯记38:1-11

马可福音 4:35-41

哥林多后书6:1-13

圣灵降临后第五主日

教会年历第30主日

谁可以控制内心深处（内在）的风暴？ 唯有主耶稣上帝。

耶稣在船尾上，枕着枕头睡觉。门徒叫醒了祂，说：“夫子！我们丧命，你不顾吗？” 【可4:38】

彼得对耶稣说：“拉比（就是夫子），我们在这里真好！可以搭三座棚，一座为你，一座为摩西，一座为以利亚。”彼得不知道说什么才好，因为他们甚是惧怕。

【可9:5-6】

风暴后的觉醒：

经历祂是谁

约伯记38:1-11

马可福音 4:35-41

哥林多后书6:1-13

圣灵降临后第五主日

教会年历第30主日

谁可以控制内心深处（内在）的风暴？唯有主耶稣上帝。

你们可以去告诉他的门徒和彼得，说：‘他在你们以先往加利利去。在那里你们要见他，正如他从前所告诉你们的。’”
她们就出来，从坟墓那里逃跑，又发抖又惊奇，什么也不告诉人，因为她们害怕。...他们听见耶稣活了，被马利亚看见，却是不信。

【可16:7-8,11】

风暴后的觉醒：

经历祂是谁

约伯记38:1-11

马可福音 4:35-41

哥林多后书6:1-13

圣灵降临后第五主日

教会年历第30主日

谁可以控制内心深处（内在）的风暴？唯有主耶稣上帝。

圣灵的工作：向门徒指向并显现耶稣就是基督，福音，以及福音的起头 - 圣子上帝。唯独祂可以平息我们外在以及内在的风暴。我们必须归属耶稣就是基督，务必出于信心勇敢传道。

风暴后的觉醒：门徒经历耶稣是造天造地的主基督，并也会一样与门徒们同行，平息一切外在与内在风暴，他们则需要顺服忠心传道。

风暴后的觉醒：

经历祂是谁

约伯记38:1-11

马可福音 4:35-41

哥林多后书6:1-13

圣灵降临后第五主日

教会年历第30主日

3. 教会风暴

我们与神同工的，也劝你们不可徒受他的恩典。 因为他说：“在悦纳的时候，我应允了你；在拯救的日子，我搭救了你。” 看哪，现在正是悦纳的时候！ 现在正是拯救的日子；我们凡事都不叫人有所妨碍，免得这职分被人毁谤； 反倒在各样的事上表明自己是神的用人，就如在许多的忍耐、患难、穷乏、困苦、 鞭打、监禁、扰乱、勤劳、警醒、不食、廉洁、知识、恒忍、恩慈、圣灵的感化、无伪的爱心、真实的道理、 神的大能； 仁义的兵器在左在右；

风暴后的觉醒：

经历祂是谁

约伯记38:1-11
马可福音 4:35-41
哥林多后书6:1-13

圣灵降临后第五主日
教会年历第30主日

3. 教会风暴

荣耀、羞辱，恶名、美名；似乎是诱惑人的，却是诚实的；似乎不为人所知，却是人所共知的；似乎要死，却是活着的；似乎受责罚，却是不至丧命的；似乎忧愁，却是常常快乐的；似乎贫穷，却是叫许多人富足的；似乎一无所有，却是样样都有的。哥林多人哪，我们向你们，口是张开的，心是宽宏的。你们狭窄，原不在乎我们，是在乎自己的心肠狭窄。你们也要照样用宽宏的心报答我。我这话正像对自己的孩子说的。

【林后6:1-13】

风暴后的觉醒：

经历祂是谁

约伯记38:1-11

马可福音 4:35-41

哥林多后书6:1-13

圣灵降临后第五主日

教会年历第30主日

我们与神同工的，也劝你们不可徒受他的恩典。 因为他说：
“在悦纳的时候，我应允了你；在拯救的日子，我搭救了你。” 看哪，现在正是悦纳的时候！现在正是拯救的日子；
【林后6:1-2】

本节经文引自《以赛亚书》四十九8，是耶和华差派祂的“伟大的仆人”去释放被囚的，使被掳的可以回归。神的这个应许已在基督身上应验。

风暴后的觉醒：

经历祂是谁

约伯记38:1-11
马可福音 4:35-41
哥林多后书6:1-13

圣灵降临后第五主日
教会年历第30主日

哥林多人哪，我们向你们，口是张开的，心是宽宏的。你们狭窄，原不在乎我们，是在乎自己的心肠狭窄。你们也要照样用宽宏的心报答我。我这话正像对自己的孩子说的。

【林后6:11-13】

Dear, dear Corinthians, I can't tell you how much I long for you to enter this wide-open, spacious life. We didn't fence you in. The smallness you feel comes from within you. Your lives aren't small, but you're living them in a small way. I'm speaking as plainly as I can and with great affection. Open up your lives. Live openly and expansively! (2 Corinthians 6:11-13 MSG)

风暴后的觉醒：

经历祂是谁

约伯记38:1-11

马可福音 4:35-41

哥林多后书6:1-13

圣灵降临后第五主日

教会年历第30主日

V11 哥林多人哪，我们向你们，口是张开的，心是宽宏的。

基督徒的生活是最有说服力的福音见证

圣灵的工作：指证我们狭窄的罪心，扩容圣徒合一的肉心。
不可徒受主的恩，务要广传福音。

风暴后的觉醒：使徒与门徒竭力保守合一的心

风暴后的觉醒：

经历祂是谁

约伯记38:1-11
马可福音 4:35-41
哥林多后书6:1-13

圣灵降临后第五主日
教会年历第30主日



To Get Results Advertise Your Wants in the Daily Globe

The Boston Daily Globe.

Advertise Your April 19th Sales in The Daily Globe

VOL. LXXVI NO. 107 BOSTON, TUESDAY EVENING, APRIL 16, 1912 TWENTY PAGES. PRICE, TWO CENTS.

EVENING EDITION—7:30 O'CLOCK

ALL DROWNED BUT 868

About 1232 Lost Lives in the Titanic's Plunge, Greatest Sea Disaster for Years.

EXCITING EVENTS BEFORE TITANIC'S FINAL PLUNGE

Virginian and Parisian Found None Alive.
Women and Children Safe But Few Notable Men.
Carpathia Has Survivors—On Way to New-York
Only Partial List of Them Recovered Owing to Interruption.

BAY STATE PEOPLE SAVED

SCENE WHEN LINER TITANIC WAS PUTTING OFF BOATLOADS OF WOMEN AND CHILDREN.

CHARLES M. HAYS SAVED. SOME WHO MAY BE SAVED NEARLY ALL MEN LOST.

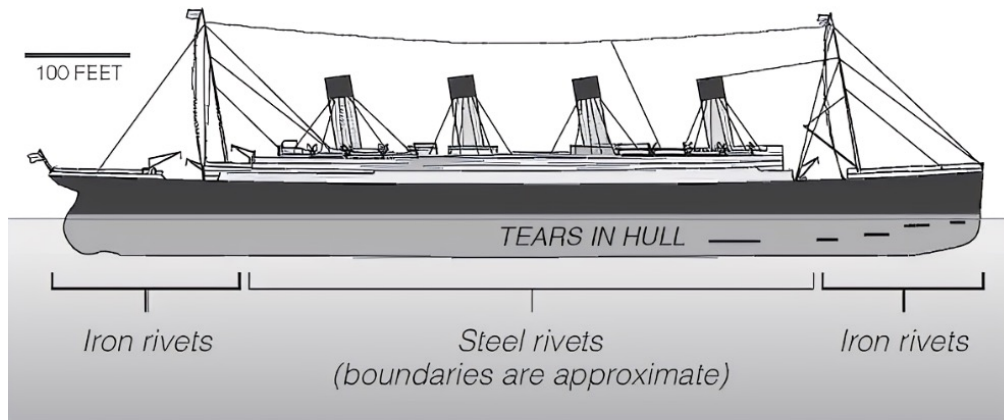
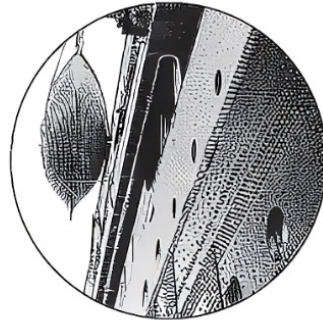
President of Grand Trunk Railroad One of Few Men Rescued.

All the Boats Launched Have Been Accounted For by Carpathia.

THROUGH FIELD OF ICE

Not So Unsinkable

Building the Titanic required three million rivets, and the shipbuilder, Harland and Wolff, may have addressed a shortage by using substandard iron rivets in the bow and stern, scientists who reviewed company archives say. Naval experts suspect that popped rivets along six seams in the hull made the ship sink quickly.



Source: Jennifer Hooper McCarty and Tim Foecke

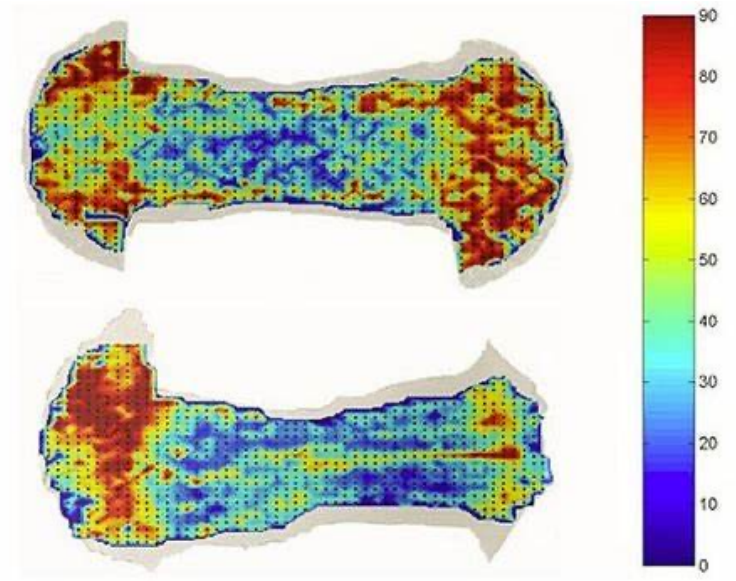
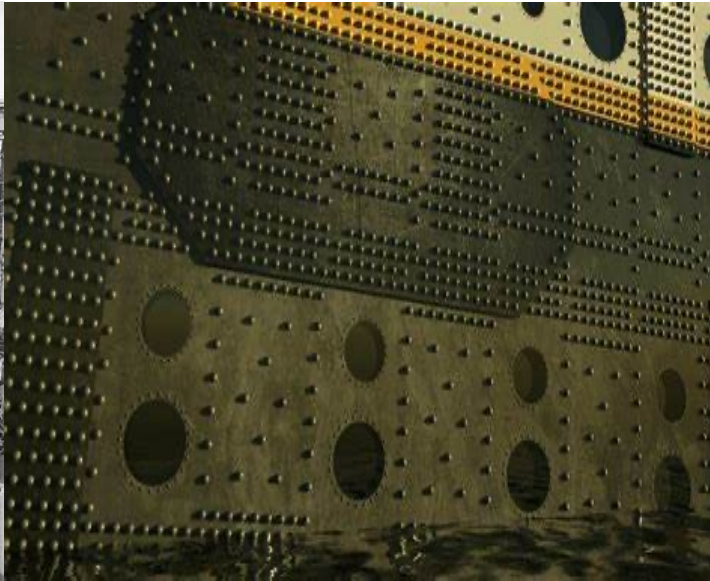
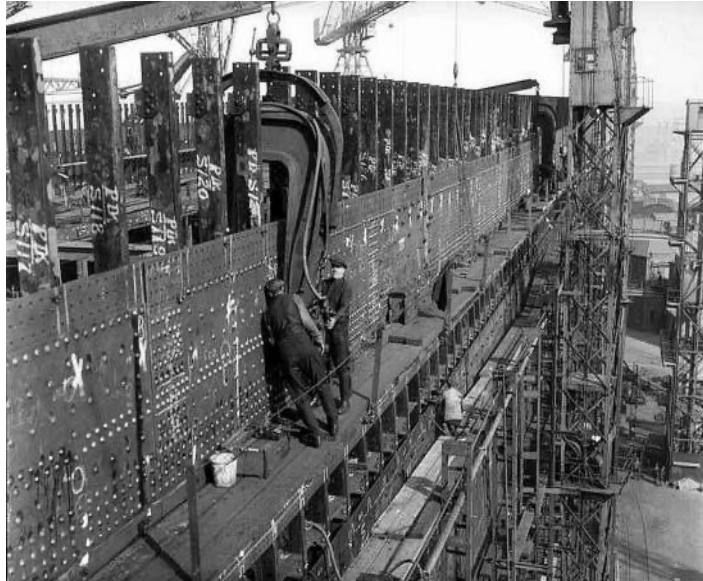
THE NEW YORK TIMES



风景
经历祂是谁

约伯记38:1-11
马可福音 4:35-41
哥林多后书6:1-13

圣灵降临后第五主日
教会年历第30主日



在一起固定船体钢板的300多万个铆钉出现了问题 - 高浓度的“炉渣”，这是一种可以使金属分裂的冶炼残留物。这削弱了泰坦尼克号船体撞击冰山的部分，导致它在撞击时破裂。

“不是因为成本，而是因为时间压力，他们开始使用低质量的材料来填补空白，” Foecke说。

经历祂是谁

约伯记38:1-11

马可福音 4:35-41

哥林多后书6:1-13

圣灵降临后第五主日

教会年历第30主日

在一起固定船体钢板的众多个铆钉
VS
在一起委身在教会的众多弟兄姊妹
船沉了因着分裂 VS 传成了因着合一

风暴后的觉醒：

经历祂是谁

约伯记38:1-11
马可福音 4:35-41
哥林多后书6:1-13

圣灵降临后第五主日
教会年历第30主日

我要使他们有合一的心，也要将新灵放在他们里面，又从他们肉体中除掉石心，赐给他们肉心，使他们顺从我的律例，谨守遵行我的典章。他们要作我的子民，我要作他们的神。

【结11:19-20】

用和平彼此联络，竭力保守圣灵所赐合而为一的心。【弗4:3】


身体只有一个，圣灵只有一个，正如你们蒙召同有一个指望。一主，一信，一洗，一神，就是众人的父，超乎众人之上，贯乎众人之中，也住在众人之内。【弗4:4-6】

风暴后的觉醒：

经历祂是谁

约伯记38:1-11
马可福音 4:35-41
哥林多后书6:1-13

圣灵降临后第五主日
教会年历第30主日

The background features a dramatic, stormy sky with a large, glowing cross in the center. A bright light emanates from behind the cross, and a purple lightning bolt strikes the left side. In the foreground, a woman with long dark hair, wearing a white tunic and a flowing red shawl, is shown from the back, pushing a large, heavy stone away from a tomb entrance. The scene is set against a backdrop of dark, turbulent waves.

耶稣基督是唯一的拯救
我们及时的帮助

风暴后的觉醒：

经历祂是谁

约伯记38:1-11
马可福音 4:35-41
哥林多后书6:1-13

圣灵降临后第五主日
教会年历第30主日

以色列人要说：若不是耶和华帮助我们，若不是耶和华帮助我们，当人起来攻击我们、向我们发怒的时候，就把我们活活地吞了。那时，波涛必漫过我们，河水必淹没我们，狂傲的水必淹没我们。耶和华是应当称颂的！他没有把我们当野食交给他们吞吃（原文是牙齿）。我们好像雀鸟，从捕鸟人的网罗里逃脱；网罗破裂，我们逃脱了。我们得帮助，是在乎倚靠造天地之耶和华的名。【诗124:1-8】

风暴后的觉醒：

经历祂是谁

约伯记38:1-11

马可福音 4:35-41

哥林多后书6:1-13

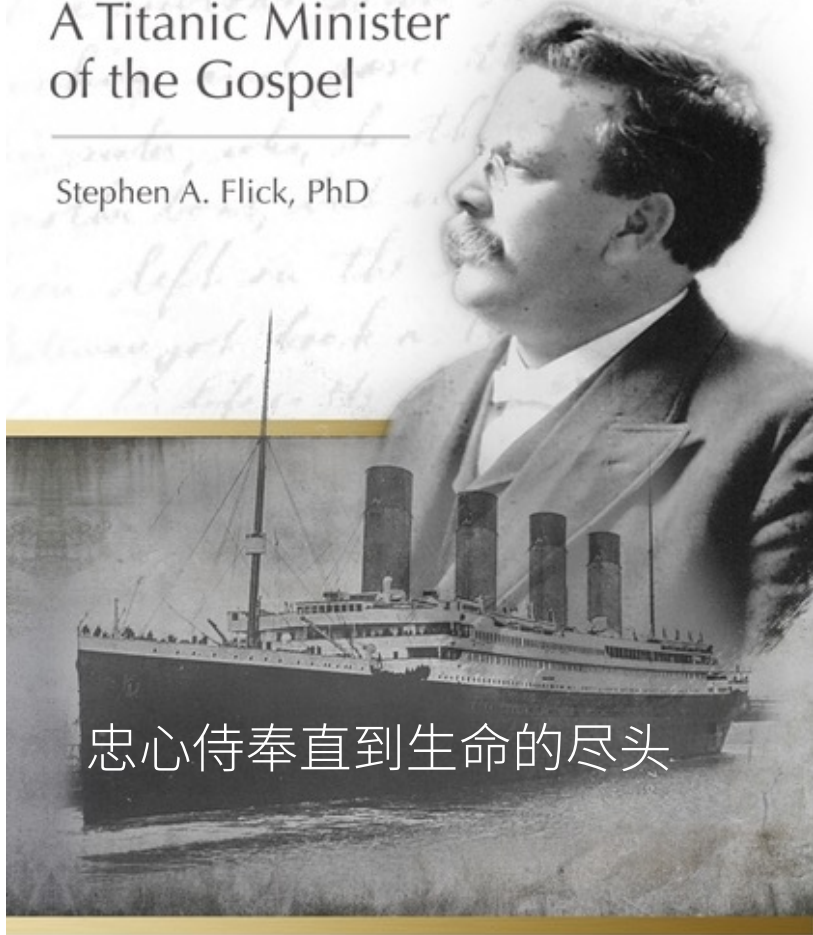
圣灵降临后第五主日

教会年历第30主日

ROBERT BATEMAN

A Titanic Minister
of the Gospel

Stephen A. Flick, PhD



忠心侍奉直到生命的尽头

Crown Christian Heritage Center

John Harper

"The True Hero
of the Titanic"



John Harper 牧师
忠心传道直到最后一口气

经历祂是谁

约伯记38:1-11

马可福音 4:35-41

哥林多后书6:1-13

圣灵降临后第五主日

教会年历第30主日

结语

经历风暴的洗礼后；主的教会觉醒悔改，
顺服忠心传道，竭力保守合一的心，
经历祂是主。

风暴后的觉醒：

经历祂是谁

约伯记38:1-11
马可福音 4:35-41
哥林多后书6:1-13

圣灵降临后第五主日
教会年历第30主日



风暴后的觉醒： 经历祂是谁

约伯记38:1-11

马可福音 4:35-41

哥林多后书6:1-13

严李杰牧师

圣灵降临后第五主日

教会年历第30主日